

gons ens explica el senyor Martínez, és un saló molt bonic en el que figuren mobles severos i els retrats d' En Víctor Balaguer i la seva esposa, com a fundadors, i ademés els de deu o dotze senyors entusiastes i col·laboradors de l'esmentat fundador. Els hi ha estat presentat pel senyor Escofet el llibre d'honor de signatures que posseeix la Institució, i el Sr. Director hi escriu el que segueix: «La Colònia Escolar de Vilafranca del Penedès, rendeix homenatge d' admiració a les joies col·leccionades en aquest recinte». — Signat: Ramir Martínez, Pilar Tafalla i Salvador Vives.»

Sortim molt satisfets i encantats de quant hem vist, així com de l'exquisida amabilitat del senyor Escofet, primera autoritat de Vilanova i La Geltrú, a qui des d'aquestes ratlles enviem el testimoni de respecte i gratitud, augmentat per la circumstància de què demà, dijous, dia 26, ens facilita l'Ajuntament els mitjans per a fer una excursió a Sitges, que hem acollit amb vertadera alegria.

Vilanova i La Geltrú, 25 de Juliol del 1934.

El Consell Local de 1.ª Ensenyança avisa als familiars dels infants que assisteixen a les Colònies Escolars instal·lades a Vilanova i La Geltrú, que el proper diumenge sortiran dos cotxes del davant de «La Parra», l'un a les dues i l'altre a les dues trenta, al preu de tres pessetes anada i tornada, i al vespre a les vuit sortiran de Vilanova de retorn.

## NOTUL·LES

### La Justícia en mans dels radicals

*En Granier-Barrera, condemnat, i ara «perdonat» d' En Lerroux, per dir el que està a la consciència de tothom.*

—A En Francesc Massana, «El Punyal» — vulgar estafador conegut a tot el Penedès — el fiscal (que depèn del Govern de Madrid) no li troba delictes de cap classe...

—Els diaris monàrquics de Madrid i els del contrabandista March, poden dir els mil penjaments del Govern de Catalunya, sense que se'ls denuncï ni els hi passi res...

—En canvi, als nostres companys de «La Nació Catalana», se'ls empresona i se'ls desterra per suposades injúries a l'autoritat...

—Aquesta és la justícia dels radicals i que reclama continuament La Lliga.

*Malaguanyada vara de freixal!*

### La Justícia en mans dels reaccionaris

*Pels tribunals d'urgència en mans d'estrangers, foren condemnats a l'exili, per la publicació d'uns articles patriòtics a «La Nació Catalana», els germans i companys de premsa En Josep Aymà i En Camil Bofill. En la vista de la causa contra dits companys, poguérem constatar la simpatia i admiració del poble nacionalista català envers els germans ultratjats i a l'ensems llur indignació contra certs homes que es diuen representants de la Justícia...*

### Contrast indignant

*Cada dia podreu constatar, al llegir la premsa diària, les detencions constants de pistolers i incendiàries per la policia catalana, i llur alliberació immediata pel poder judicial, mentre es processen homes honorables i dignes.*

*Caldrà agafar l'escombra?*

## MUNICIPALS

La Comissió de Govern d'aquest Ajuntament, en sessió celebrada el dia 18 del corrent, entre altres, prengué els següents acords:

Aprovar el balanç de les operacions de comptabilitat fins el 30 de juny darrer.

Aprovar diversos comptes.

Concedir permisos a Enric Torroella Pausas, Domènec Sabater Girona i Antoni Gallell Gumà.

Proveir en propietat, per concurs, el càrrec d'ajudant del foner del Cementiri; i proposar a l'Ajuntament la modificació d'uns extrems del Reglament del Cementiri per tal de que quedi adaptat a la nova organització.

Felicitar als Directors i Professors de les Escoles Graduates, per la notable exposició de treballs escolars organitzada en les mateixes, amb motiu de l'acabament del curs.

Lamentar l'accident sofert pel Diputat al Parlament català Sr. Armendares el prop passat diumenge dia 25 del crt. i fer-li arribar la condolència de la Comissió de Govern i el fervent desig de que es guareixi aviat; reiterant-li la més afectuosa simpatia i estima de la Comissió i de tots i cada un dels seus membres.

## MIRANDA

### PISCINES

A Vilafranca, parlar d'algun tema en el qual hi entri l'aigua per protagonista, és tant com si hom volgués expansionar-se explicant una fantasia mítica, fer una facècia d'imaginatiu desbordat o parlar de quelcom utòpic, inassolible.

Però així i tot, sigui potser perquè la influència atmosfèrica ens hi empeny, anem a parlar d'un tema d'aigua — i no poca — que solament algun agosarat vilafranquí, en escadusseres ocasions, s'ha atrevit d'insinuar-lo. Ja sabem per endavant que el nostre comentari corre el risc de guanyar-se el somriure escèptic de la major part de vilafranquins que el llegeixin, d'acord amb el concepte que en tenen i que hem expressat en començar aquestes ratlles. No hi fa res, però. Una vegada o altra n'hauríem de parlar i ens ha semblat que la millor ocasió per a fer-ho era l'estiu.

Bé, doncs, (ànim, ploma inexperta!) es tracta de la necessitat que té Vilafranca de comptar com a mínim, amb una piscina per a banyar-hi els cossos i practicar-hi l'esport de la natació. Sí, amic lector, hem dit una **pis-ci-na**.

Gairebé sobren, de tant com està en la consciència de tothom, totes les al·legacions per a justificar aquesta necessitat. Higiene, sanitat, fortitut de la raça, tot ho aconsella. Però si encara això no fos prou, l'amor propi en no quedar més enrera que altres poblacions catalanes que ens avancen en aquest veritable camí del progrés, hauria d'obligar Vilafranca a preocupar-se'n.

I l'aigua per omplena-la? s'objectarà tot seguit. La història de Vilafranca escrita recentment pel nostre dilecte amic Pere Mas i Perera — història que algun dia hem de comentar tan detingudament com mereix — ens diu tot el vell que és el problema de l'aigua a Vilafranca, però a través de les seves dades s'entreu que mai no hi ha hagut qui, d'una manera seriosa i persistent s'hagi preocupat de resoldre'l satisfactoriament. Això ens demostra, entre altres coses que més val no comentar, que no s'han esgotat les possibilitats de trobar més aigua. A pesar de tot, i mentre arriba el dia feliç de la troballa d'una deü abundosa, nosaltres creiem que, ben estudiat, amb els cabals que actualment nodreixen Vilafranca, es podria omplir i renovar l'aigua d'una piscina de dimensions corrents, amb la regularitat que les seves mínimes exigències demana. Per a no citar-ne d'altres, hi ha els casos de Sabadell amb una piscina municipal i Terrassa amb una altra d'iniciativa particular i col·lectiva que són una bella mostra del que pot la bona voluntat oficial i ciutadana. No fa gaires dies vam tenir ocasió de visitar aquesta darrera dotada amb les perfeccions del cas. Ah, i Terrassa, per la qüestió de l'aigua, passa penes i angúnies molt semblants a les de Vilafranca. Tampoc no té aigua sobrada. Però ben administrada en té suficient per a cobrir sense migradesa la seva ampla i magnífica piscina.

Vilafranca, ¿es conformarà sempre de comptar únicament, entre les seves coses notables i com a glòria immanent, amb les seves mines i tristes piscinetes sacramentals? — J. J. i T.

## INFORMACIÓ

VIATGE. — El nostre amic Dr. Petit, conseqüent en les seves aficions viatgeres, fa poc arribat de Rússia, ha tornat a emprendre un nou viatge, aquesta vegada vers el centre i nord d'Amèrica.

Es tracta d'un creuer col·lectiu patrocinat per la Universitat Autònoma de Catalunya, seguint el ritme de les seves lloables activitats.

El Dr. Petit ens ha promès donar-nos les seves impressions d'aquest interessant viatge, que, al seu dia, ens plaurà transcriure a les pàgines d'«Abril».

—Aquest Consell Local es complau en posar en coneixement de tots aquells a qui interressi, que el dilluns dia 23 del corrent, han començat les tandes de gimnàs i dutxes, per als nens a les 9 del matí i per a les nenes a les 3 de la tarda, en la forma acostumada de cada any.

CULTURA FÍSICA. — Diumenge passat s'inaugurà el nou Gimnàs del Casal Esport Club, el qual està situat a un dels patis del Casal Vilafranquí.

Quedarem meravellats de l'acurada instal·lació de tota classe d'aparells de gimnàs i cultura física.

Les hores de gimnàs seran de 5:30 a 7:30 del matí i de 6:30 a 8 de la tarda.

Esperem que la joventut de Vilafranca no defraudarà les aspiracions d'aquest grup d'esportius que volen col·locar a Vilafranca al lloc que esportivament li correspon.

A LA LLUNA... — Assabentem al setmanari «Acció» — per tal que ho pugui informar degudament als seus lectors — que el ferit en l'accident automobilístic que ocorregué a La Bleda i que fou transportat a la clínica del Dr. Corachan, és el doctor En Salvador Armendares i Torrent, diputat al Parlament Català. Entesos?

FESTA MAJOR. — Sabem que el Conseller de Governació del nostre Ajuntament treballa activament en la confecció del programa de festes de la nostra Festa Major, el qual continuarà números sensacionals i molt atractius.

*Per no poder-ho atendre, es traspassa, en immillorables condicions, el popular establiment de «Cal Noi-Noi». Per a més detalls, anar a aquest establiment.*

FERES... AMB FERES. — L'assassí Dollfuss ha mort assassinat a Austria pels hitlerians. ABRIL no pot retre cap pietós record a la memòria d'aquest home que féu assassinar en massa als valents socialistes austríacs.

ESCACS. — El Campionat social d'Escacs està per acabar. Ha estat seguit amb la màxima atenció i interès per part dels aficionats a tan noble i instructiu joc.

En el número vinent donarem detalls del festival que es prepara amb motiu del repartiment de premis.

NOMENAMENT. — Ha estat nomenat President de la Junta local de Contractació de Blat, el nostre Batlle, En Felix Balaguer i Castellet.

ES LOGRARÀ? — S'estan fent gestions prop de la Companyia de M. S. i A. per tal que estableixi bitllet d'anada i tornada entre totes les estacions de Vilafranca a Sans i de Vilafranca a St. Vicents, les vigílies i dies de mercat.

MATRÍCULA. — Durant el pròxim mes d'agost, a la Secretaria de l'Institut Elemental d'aquesta vila, estarà obert el termini per a la inscripció a la matrícula lliure de setembre.

Els que desitgin fer l'Ingrés hauran d'inscriure's durant la segona quinzena del mateix mes.

MARINER OFEGAT. — A la platja de Comarruga, dimecres passat volcà una barca, caiguent a l'aigua el barquer i unes senyorettes. El barquer volgué iniciar el salvament, però les noies, esparverades, se li tiraren al damunt, impossibilitant-lo de tot moviment i ofegant-lo.

A. N. R. — Ha quedat constituïda, a Vilafranca, l'«Associació d'Amics de la Nova Rússia» (Unió Soviètica).

ORIGINAL. — Per manca d'espai, deixem per a la propera edició, el comentari del Ple Municipal del dimecres i altres notes d'interès.

Imp. YSART, a càrrec de R. HILL - Vilafranca

## Fábrica de Farines LA POPULAR d'En Josep Balagué

Carrer de Valls, 17 i 19 Situada enfront "Cal Brassets" (Pati del Gall) VILAFRANCA DEL PENEDÈS

Assabenta a tots els rabassaires i Comerç en general, la recent obertura de la seva Fábrica per a la molfuració de blats i demás cereals. Amb tal motiu, posa a disposició de tots, ultra una pulcritud acurada, els seus serveis amb productes immillorables especialment en la part de farinades per al bestiar perquè i boví.

La secció de molfuració de blats resindrà d'envejar en quant a la seva qualitat, posant una cura especial en què cada client s'emporti o obtingui, tant en quantitat com en qualitat, el que justament li pertanyi o correspongui.

RAPIDESA

PERFECCIÓ

ECONOMIA